

DON'T BE
'SORRY'
JUST DECLARE IT

السفر أو العودة إلى أستراليا معلومات الأمن الحيوي للمسافرين

**كيفية التحقق مما إذا كان مسموحاً
بإحضار سلع إلى أستراليا**

قم بزيارة awe.gov.au/bringing-goods.

للاطلاع على شروط الاستيراد المحددة أو متطلبات المستندات ، قم بزيارة الموقع الإلكتروني awe.gov.au/bicon الخاص بنظام شروط الأمن الحيوي للاستيراد (BICON). وإذا كنت بحاجة إلى تصريح استيراد، فيجب عليك تقديم طلب واستلامه قبل إحضار السلع إلى أستراليا.

إذا لم تكن متأكدًا، فلا تحضر معك الطعام و مواد نباتية ومنتجات حيوانية.

لمزيد من المعلومات، اتصل على الرقم 1800 900 090 أو ارسل بريدًا إلكترونيًا إلى imports@awe.gov.au.

ماذا تفعل إذا وجدت خطراً على الأمن الحيوي بعد وصولك

إذا عثرت على حيوانات حية أو حشرات أو تربة أو مواد نباتية أو غيرها من المواد الخطرة عند التفريغ ، فاتصل برقم 1800 798 636. لن تتم معاقبتك.

تعد قوانين الأمن الحيوي الأسترالية صارمة. هذا لحماية الزراعة في أستراليا والبيئة الفريدة والحياة البرية من الآفات والأمراض.

قبل وصولك إلى أستراليا

أكمل استمارة تصريح الراكب الوافد. بموجب القانون، يجب أن تصرح عن أي سلع خطرة، بما في ذلك بعض الأطعمة والمواد النباتية والمنتجات الحيوانية. ويشمل ذلك السلع المعدة والمعبأة تجارياً ، والطازجة، والمجففة، والمطبوخة، والمجمدة أو الكميات الصغيرة من الأطعمة والوجبات الخفيفة والمكونات المستخدمة في الطهي. لا تأخذ الطعام من الطائرة أو السفينة.

عند وصولك إلى أستراليا

- تابع من خلال تخليص الهجرة.
- اجمع أمتعتك.
- تابع لإكمال إجراءات فحص الأمن الحيوي و ابرز تصريح الراكب الوافد والسلع التي تصرح عنها إلى مسؤول الأمن الحيوي.
- قد يتم فحص حقائبك من قبل مسؤول الأمن الحيوي أو باستخدام كلب فاحص أو بالأشعة السينية، حتى لو لم تصرح عن أي سلع خطرة.

ماذا يحدث إذا لم تعلن عن السلع الخطرة

إذا قدمت معلومات خاطئة أو مضللة إلى مسؤول الأمن الحيوي أو في تصريح الراكب الوافد، أو إذا فشلت في الاجابة عن الأسئلة حول السلع أو لم تمتثل للتوجيهات التي قدمها مسؤول الأمن الحيوي، فقد:

- إعطاؤك إشعار انتهاك يحدد غرامة تصل إلى 2,664 دولاراً أسترالياً
- تخضع لإجراءات عقوبة مدنية، و/ أو
- تخضع لمحاكمة عن جريمة جنائية. وإذا تمت إدانتك، فقد تواجه عقوبة قصوى قدرها 1.1 مليون دولار أسترالي و/أو السجن لمدة تصل إلى 10 سنوات.
- قد يتم أيضاً إلغاء تأشيرتك، وإذا حدث ذلك، فسيتم رفض دخولك إلى أستراليا.
- لن يتم تغريمك بموجب قانون الأمن الحيوي لعام 2015 إذا صرحت عن جميع السلع وأبرزتها، حتى إذا لم يكن مسموحاً بدخولها إلى أستراليا.

ماذا يحدث للسلع التي تعلن عنها

سيقوم مسؤول الأمن الحيوي بفحص السلع التي تبرزها وقد يطلب المزيد من المعلومات أو الوثائق.

إذا كانت السلع مسموحاً بها واجتازت الفحص، فسيتم إعادتها إليك. وإذا لم تجتاز السلع الفحص، فقد تضطر إلى الدفع مقابل معالجتها أو تصديرها من أستراليا أو إتلافها. وسوف ينصحك مسؤول الأمن الحيوي بذلك.

يجب أن تعلن عن بعض الأطعمة والمواد النباتية والمنتجات الحيوانية. فيما يلي بعض الأمثلة، ولكن تذكر، إذا لم تكن متأكداً، فما عليك سوى الاعلان عنها!

منتجات الألبان والبيض

- حليب الأطفال
- الجبن والحليب والزبادي
- البيض الكامل الجاف والبودرة
- المايونيز
- النودلز والمعكرونة

المواد النباتية

- النباتات الحية
- البذور وبصيلات النبات والشتلات
- الزهور الطازجة والمجففة
- الحرف اليدوية والحلي
- بضائع خشبية

الأطعمة

- الطعام المأخوذ من الطائرة أو السفينة
- المواد الغذائية والمكونات النيئة والمطبوخة
- الأرز
- الوجبات المعلبة
- العسل
- الأعشاب والتوابل، بما في ذلك شاي الأعشاب والأدوية

الفواكه والخضراوات

- الطازجة والمجمدة
- المحفوظة والمجففة

منتجات اللحوم والدواجن والمأكولات البحرية

- الطازجة أو المجففة أو المجمدة أو المطبوخة أو المدخنة أو المملحة أو المحفوظة

أغذية ومعدات للحيوانات

- طعام الحيوانات الأليفة والبسكويت (treats)
- الأدوية
- السروج
- المعدات البيطرية ومعدات العناية ومقصات جز الصوف ومعدات تربية النحل

الحيوانات الحية والمنتجات الحيوانية

- البيض والأعشاش
- الريش والعظام والقرون والجلود وفراء الحيوانات والشعر
- الحيوانات والطيور المحشوة
- الصدف والمرجان
- شمع العسل ومنتجات النحل الأخرى

المكسرات والبذور والفاصوليا والحبوب

معدات وأحذية المخيمات والرياضة الخارجية

- أحذية التنزه
- معدات الصيد
- أي شيء يمكن أن يكون ملوثاً بالتربة أو البذور أو الماء

سلع أخرى

لا تشكل السلع التالية خطراً على الأمن الحيوي:

- المشروبات الكحولية والسجائر
 - المعدات الإلكترونية (بما في ذلك أجهزة الكمبيوتر المحمولة والأجهزة اللوحية والهواتف والكاميرات)
 - الأشياء الثمينة (بما في ذلك المجوهرات والساعات والعملات).
- يخضع استيراد هذه السلع لنظم دائرة الشؤون الداخلية، وقد يحتاجون إلى فحص هذه السلع وتخليصها قبل الإفراج عنها. للمزيد من المعلومات حول تخليص هذه البضائع عبر الحدود ورسوم الاستيراد والضرائب، قم بزيارة homeaffairs.gov.au
- بالنسبة للأدوية التي لا تستلزم وصفة طبية أو الأدوية الموصوفة وغيرها من السلع العلاجية، قم بزيارة الموقع الإلكتروني tga.gov.au الخاص بإدارة السلع العلاجية.

للاطلاع على معلومات حول حركة الأنواع النباتية والحيوانية المدرجة في اتفاقية التجارة الدولية والأنواع المهددة بالانقراض من الحيوانات والنباتات البرية (CITES)، بما في ذلك زعانف القرش وجلد الأفعى والعاج وقوقع السلاحف وأشجار الفاكهة النادرة، قم بزيارة awe.gov.au/biosecurity-trade/wildlife-trade/non-commercial



awe.gov.au/travelling

فيسبوك: Australian Biosecurity
تويتر: @DeptAgNews



اتصل 1800 900 090 أو
61 3 8318 6700+ (من خارج أستراليا)

© كرونولث أستراليا 2021.
المعلومات الواردة في ورقة الوقائع هذه صحيحة وقت النشر.
قد تتغير شروط الاستيراد المتعلقة بالأمن الحيوي بدون إشعار.